



MITTEILUNGSBLATT

AMTLICHES

Neue Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung Niederhelfenschwil

Aufgrund einer Analyse der Öffnungszeiten und des Nutzerverhaltens unserer Kundinnen und Kunden am Schalter werden die Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung Niederhelfenschwil **ab 1. Juli 2026** wie folgt angepasst:

Montag bis Donnerstag:

Vormittag: 8.00 bis 11.30 Uhr

Nachmittag: 13.30 bis 16.30 Uhr

Freitag:

Vormittag: 8.00 bis 11.30 Uhr

Nachmittag: geschlossen

Reduzierte Öffnungszeiten bedeuten nicht weniger Service public. Die Anpassung betrifft lediglich die regulären Besuchszeiten. **Individuelle Terminvereinbarungen sind auch weiterhin ausserhalb der Öffnungszeiten möglich.** Besten Dank für Ihr Verständnis.

Gemeinderat

Öffentliche Auflage Baugesuch

Folgendes Baugesuch liegen bis am 10. Juni 2026 öffentlich auf:

Gesuchsteller

Schlauri Mettler Architektur AG, Hauptstrasse 14, 9526 Zuckenriet

Bauvorhaben

Neubau 2 Leuchtreklamen

Standort / Grundstück

Hauptstrasse 14, 9526 Zuckenriet, Grundstück Nr. 324, Versicherungs-Nr. 804

Bauverwaltung

Erfolgreicher Lehrabschluss

Diese Woche durfte unsere Lernende, Sarina Siravo, ihr Eidg. Fähigkeitszeugnis als Kauffrau EFZ entgegennehmen. Zusätzlich hat sie erfolgreich die Berufsmittelschule (BMS), Typ Wirtschaft, abschliessen können. Wir gratulieren Sarina herzlich zum erfolgreichen Lehrabschluss mit Berufsmaturität und danken ihr für den Einsatz während der letzten 3 Jahre in unserer Gemeinde.

Sarina wird uns in den nächsten Monaten in verschiedenen Abteilungen unterstützen und bleibt uns somit noch erhalten. Für die berufliche und private Zukunft wünschen wir Sarina weiterhin alles Gute.

Gemeinderat und Verwaltung

Instandstellung der Flurstrassen im Gemeindegebiet Niederhelfenschwil – 3. Etappe

In den kommenden Wochen werden auf dem gesamten Gemeindegebiet Niederhelfenschwil verschiedene Flurstrassen instand gestellt.

Die Strassen werden zunächst abgeschält und aufgeraut. Anschliessend werden sie mit neuem Kies versehen, planiert und verdichtet. Beim eingebauten Material handelt es sich um gebrochenes Wandkies aus umliegenden Kiesgruben.

Die neu instand gestellten Strassen benötigen anschliessend Zeit und Ruhe, um auszutrocknen und sich zu verfestigen.

Die Unterhaltsgenossenschaft der Gesamtmelioration Niederhelfenschwil (UGN) ist deshalb darauf angewiesen, **dass folgende Bestimmungen eingehalten werden:**

- Absolutes Reitverbot
- Viehtriebe nach Möglichkeit vermeiden
- Befahren nur, wenn unbedingt notwendig; langsam und ohne Manöver
- Velofahren ist gestattet; abruptes Bremsen ist zu vermeiden
- Fussgängerinnen und Fussgänger sind willkommen

Die betroffenen Strassen werden entsprechend signalisiert. Die UGN bittet darum, die Signalisationen und Absperrungen

unbedingt zu beachten. Diese dienen nicht der Schikane, sondern sind aus technischen Gründen erforderlich. Bereits ein einzelner Pferdehuf kann Spuren hinterlassen, in denen sich Wasser ansammelt, das den Trocknungsprozess verzögert und die Dauer der Absperrungen unnötig verlängert. Wir danken für Ihr Verständnis und wünschen Ihnen viel Freude an den erneuerten Naturstrassen in unserer schönen Landschaft.

Unterhaltsgenossenschaft der Gesamtmelioration Niederhelfenschwil

Erhebliche Trockenheitsgefahr im Kanton St.Gallen

Die Gefahr durch Trockenheit im Kanton St.Gallen nimmt rasch zu. Die bereits tiefen Wasserstände in Oberflächengewässern und im Grundwasser sinken weiter, die Wassertemperaturen sind vielerorts hoch. Der Kanton schränkt deshalb den Gemeingebrauch von Wasser ein. Die Einschränkung tritt ab sofort ein und gilt bis auf Widerruf. Im Wald ist zudem grosse Vorsicht im Umgang mit Feuer geboten.

Die Trockenheit im Kanton St.Gallen nimmt rasch zu. Nach 2 schneearmen Wintern in Folge gab es auch im Frühling 2026 ein deutliches Niederschlagsdefizit. Im letzten Halbjahr fiel im Kanton St.Gallen nur 50 bis 75 % der durchschnittlichen Niederschlagssumme. Das Jahr 2026 ist damit bisher insgesamt viel zu trocken. Rund die Hälfte der Flüsse und Bäche führen Niedrigwasser. Sie sinken ebenso wie die Grundwasserstände kontinuierlich weiter. Die Seepegelstände sind für die Saison ebenfalls sehr tief.

Die Wassertemperaturen der Bäche und Seen liegen 3 bis 5 Grad über den saisonal üblichen Werten und erreichen an rund der Hälfte der Messstationen täglich Werte über 20 Grad. Ein Fünftel der Messstationen misst kritische Werte über 25 Grad. Für Wasserlebewesen bedeutet zu wenig und zu warmes Wasser mit geringer Sauerstoffsättigung Lebensgefahr. Besonders betroffen sind kälteliebende Fischarten wie Bachforelle und Äsche.

Jahr 2026 rekordverdächtig | Die Trockenheitslage im Kanton St.Gallen hat sich in den letzten Wochen schnell und deutlich verschlechtert. Sie ist mittlerweile mit der Situation in den Rekordsommern von 2003 und 2018 vergleichbar. Ohne flächendeckende und regelmässig wiederkehrende Niederschläge werden die Abflüsse, Seewasserstände und Grundwasserstände weiter sinken. Lokale Gewitter geben keine Entspannung der Trockenheitssituation. Bei den grösseren öffentlichen Wasserversorgungen sind derzeit keine Versorgungsengpässe bekannt. Ebenso ist der Bodensee trotz tiefer Wasserstände ein genügend grosser Trinkwasserspeicher.

Verbot von Wasserentnahmen im gesamten Kanton

Der Fachstab Trockenheit des Kantons St.Gallen hat die Naturgefahrenstufe für Trockenheit in den Gefahrenregionen St.Gallen-Rorschach, Rheintal, Werdenberg, Untertoggenburg und Linthgebiet auf Stufe 3 (erhebliche Gefahr) erhöht. Das Neckertal und das Fürstenland bleiben ebenso auf Stufe 3. Im Obertoggenburg, Sarganserland und Seeztal besteht Gefahrenstufe 2.

Per sofort ist per Allgemeinverfügung der Gemeingebrauch von öffentlichen Oberflächengewässern im gesamten Kanton eingeschränkt. Das heisst, dass Wasserentnahmen auf dem gesamten Kantonsgebiet ohne Bewilligung untersagt sind. Vom Verbot ausgenommen sind der Bodensee, Walensee und Zürichsee; der Alpenrhein, der Vilterser-Wangser-Kanal ab Sargans, der Rheintaler und Werdenberger Binnenkanal, der Alte Rhein bei Diepoldsau und der Alte Rhein ab St. Margrethen, die Linth und der Linthkanal.

Erhebliche Waldbrandgefahr | Die anhaltende Trockenheit und die grosse Hitze verschärfen auch die Waldbrandgefahr. Das Kantonsforstamt hat letzten Freitag im ganzen Kanton die Waldbrandgefahr Stufe 3 (erhebliche Gefahr) eingeführt. Von einem kantonalen Feuerverbot in Wald- und Waldesnähe sieht der Kanton aktuell ab, jedoch mahnt er zum vorsichtigen Umgang mit Feuer in der Natur. Schon brennende Streichhölzer und Funkenflug eines Grillfeuers können einen Brand entfachen.

Massnahmen und Verhaltensanweisungen

Privater Wasserverbrauch:

- Verwenden Sie Wasser sparsam!
- Verbot von Wasserentnahmen für den Gemeingebrauch im gesamten Kanton St.Gallen (ausser oben genannte Ausnahmen).
- Die Gemeinden sind zuständig für die Vollzugskontrolle der Allgemeinverfügung.
- Die Sicherstellung der Trink-, Brauch- und Löschwasserversorgung ist eine wichtige Aufgabe, welche von den Politischen Gemeinden oder von Korporationen und Ortsgemeinden wahrgenommen wird. Informieren Sie sich bei Ihrer Trinkwasserversorgung vor Ort bzgl. Wasserqualität und Wasserdargebot.

Wasserentnahmen Landwirtschaft:

- Sparsamer Umgang mit Wasser!
- Verbot von Wasserentnahmen für den Gemeingebrauch im gesamten Kanton St.Gallen (ausser oben genannte Ausnahmen).
- Bewässern nur in verdunstungsarmen Zeiten (ausgenommen Neupflanzungen).

- Keine Wiese und kein Mais (ausgenommen Saatmais) bewässern.

Umgang mit Feuer im Wald:

- Machen Sie Feuer nur in bestehenden Feuerstellen.
- Beobachten Sie das Feuer immer und löschen Sie einen Funkenwurf sofort.
- Löschen Sie das Feuer beim Verlassen der Feuerstelle vollständig.
- Befolgen Sie die Anweisungen der lokalen Behörden.

Staatskanzlei des Kantons St.Gallen

KALENDER

LEGENDE

📍 Ort 🧑 Veranstalter

FR, 26. JUNI 2026, 19.00 BIS 22.00 UHR

TREMIX Event: Überraschung

- 📍 Primarschule, Niederhelfenschwil
- 🧑 Jugendtreff TREMIX

Sei Teil unserer Überraschungsveranstaltung und erlebe einen tollen Abend voller Spass und unerwarteter Momente! Tremix freut sich auf dich! Für alle 5. bis 9. Klässler aus Niederhelfenschwil, Zuckenriet, Lenggenwil, Zuzwil, Züberwangen und weitere Schülerinnen und Schüler der Oberstufe Sproochbrugg.

SA, 27. JUNI 2026, 17.00 BIS 22.00 UHR

Summerfäscht

- 📍 Evangelische Kirche, Neukirch an der Thur
- 🧑 Evangelische Kirchgemeinde Neukirch an der Thur

Am Samstag, 27. Juni 2026 findet unser Summerfäscht statt! Um 17.00 Uhr startet der Gottesdienst mit der Toggenburger Messe, vorgetragen vom Kirchenchor. Parallel gibt es ein spannendes Kinder- und Jugendprogramm von der Cevi und der Jugendarbeit. Anschliessend sind alle herzlich zu Gemeinschaft und Verpflegung eingeladen. Bei schönem Wetter gibt es auch eine Hüpfkirche für die Kinder. Wir freuen uns auf ein schönes Fest mit euch!

DO, 2. JULI 2026, 12.00 UHR

Seniorenmittag

- 📍 Restaurant Adler, Zuckenriet
- 🧑 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Zum Seniorenmittag laden wir herzlich ein.

SO, 5. JULI 2026, 14.00 BIS 17.00 UHR

Ausstellung Kobesenmühle offen

- 📍 Kobesenmühle, Niederhelfenschwil
- 🧑 Stiftung Wilhelm Lehmann

Micha Aregger trifft auf Wilhelm Lehmann. Zwei Künstler, getrennt durch Generationen, vereint durch ihren tiefen Respekt vor der Natur. Während Lehmann in Wurzeln und Ästen schlummernde Gestalten entdeckt, erforscht Aregger die verborgene Ordnung der Natur und übersetzt sie in seine eindrucksvollen und geheimnisvollen Objekte. Es gibt wie immer Kaffee und Kuchen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

MO, 6. JULI 2026, AB 19.30 UHR

Bräteln auf dem Rosenberg

- 📍 Rosenberg, Zuckenriet
- 🧑 Landfrauen Niederhelfenschwil Lenggenwil Zuckenriet

Es sind alle Landfrauen NLZ herzlich eingeladen, gemeinsam ein Waldfondue und einen Dessert vorzubereiten. Anschliessend möchten wir gemeinsam das Essen, die schöne Aussicht und hoffentlich einen warmen Sommerabend geniessen. Wie immer eine Tasse mitbringen, für den Rest ist gesorgt. Der Vorstand freut sich auf euch.

MI, 8. JULI 2026, 9.45 BIS 10.30 UHR

Buchstart

- 📍 Bibliothek Sproochbrugg, Zuckenriet
- 🧑 Bibliothek Sproochbrugg

Die Leseanimatorin Monika Enderli entführt die Kinder bis 4 Jahre in die Welt der Verse, Reime, Liedli und Fingerspiele. Lassen Sie ihr Kind die Sprache erleben und geniessen Sie die gemeinsame Zeit! Herzlich eingeladen sind Eltern, Grosseltern, Gotti/Götti und alle Interessierten mit ihren Kindern bis 4 Jahren. Anschliessend bietet sich Gelegenheit, in der Bibliothek zu verweilen. Es ist keine Anmeldung notwendig. Nächstes Buchstart-Datum: 14. Oktober 2026.

MI, 8. JULI 2026, 14.00 BIS 15.00 UHR

Lesehund Lucy kommt in die Bibliothek

- 📍 Bibliothek Sproochbrugg, Zuckenriet
- 🧑 Bibliothek Sproochbrugg

Lesehunde unterstützen Kinder und Jugendliche bei Schwächen, Blockaden und Handicaps. Sie motivieren, geben Halt

und helfen, die Freude am Lesen zu entdecken. Dadurch verbessern sich Lesefähigkeit, Selbstbewusstsein sowie oft auch die schulischen Leistungen. Lucy ist etwa eine Stunde in der Bibliothek. Anmeldung in der Bibliothek oder per E-Mail an bibliothek@sproochbrugg.ch.

FR, 10. JULI 2026, 8.30 UHR

Frauengottesdienst im Kloster St. Gallenberg – ABGESAGT

📍 Kloster St. Gallenberg / Glattburg, Oberbüren
 👤 Frauengemeinschaft Niederhelfenschwil / Zuckenriet

Aufgrund der Schliessung des Klosters St. Gallenberg in Glattburg (Oberbüren), kann der dort vorgesehene Gottesdienst leider nicht stattfinden. Es wird kein alternativer Gottesdienst angeboten.

FR, 14. AUGUST 2026, 17.00 UHR

Feierabendapéro «BBB»

📍 Schulhausplatz, Niederhelfenschwil
 👤 Dorfgemeinschaft Niederhelfenschwil

Wir freuen uns, euch am Feierabendapéro «BBB» zu begrüßen. Bei schönem Wetter findet der gesellige Anlass auf dem Schulhausplatz statt. Bei schlechter Witterung weichen wir ins Mehrzweckgebäude aus. Für die Kleinen wartet wieder eine tolle Hüpfburg. Der Anlass wird von der Musikgesellschaft Niederhelfenschwil musikalisch umrahmt.

SO, 16. AUGUST 2026, 10.00 BIS 14.00 UHR

Ökumenischer Waldgottesdienst

📍 Korporationshütte im Hohrainwald
 👤 Evang. Kirchgemeinde Neukirch an der Thur, Seelsorgeeinheit mittleres Fürstenland, Evang. Kirchgemeinde Niederuzwil

Herzlich laden wir zum diesjährigen ökumenischen Waldgottesdienst ein. Im Zentrum steht das Thema «Glaube wie ein Senfkorn». Der Gottesdienst lädt dazu ein, über die Kraft des Glaubens nachzudenken, der oft klein beginnt und doch Grosses bewirken kann. Für die Kinder gibt es während der Predigt eine besondere Aufgabe mit altersgerechter Anleitung. Musikalisch begleitet wird der Gottesdienst von der Brass Band Zuckenriet. Nach dem Gottesdienst bleibt Zeit für Gemeinschaft und gemütliches Beisammensein. Die Jubla sorgt für ein abwechslungsreiches Programm für die Kinder. Bitte bringen Sie Ihre Grilladen oder Ihren Lunch selbst mit, Feuerstellen stehen zur Verfügung.

Bei ungeeigneter Witterung findet der Gottesdienst in der Kirche Niederhelfenschwil statt.

SA, 19. SEPTEMBER 2026, 17.00 BIS 23.59 UHR

Klassentreffen Primarschule Lenggenwil

📍 Mehrzweckgebäude, Lenggenwil
 👤 Musig Lenggenwil

Die Anmeldefrist für das Klassentreffen der ehemaligen Primarschülerinnen und Primarschüler aus Lenggenwil wurde verlängert. Wer sich noch nicht angemeldet hat, kann dies neu bis Dienstag, 30. Juni 2026 tun. Es sind alle herzlich willkommen, die in Lenggenwil die Primarschule besucht haben und mindestens 20 Jahre alt sind (Jahrgänge 2006 und älter). Alle weiteren Informationen sowie die Möglichkeit zur Anmeldung findest du unter der Website www.musig-lenggenwil.ch/klassentreffen. Hilf mit, das Klassentreffen zu einem unvergesslichen Erlebnis zu machen und erzähl es deinen alten Schulspänlis. Die Musig Lenggenwil freut sich auf dich!

IN SERATE



KIRCHEN Konzert



27. JUNI 2026



19.30 UHR



KIRCHE LENGGENWIL



KIRCHENCHOR LENGGENWIL
lädt herzlich ein

Am Samstag, 27. Juni 2026, findet um 19.30 Uhr in der Kirche Lenggenwil das diesjährige Kirchenkonzert des Kirchenchors Lenggenwil statt.

Im Zentrum des Abends steht die Aufführung der **Missa Brevis** von **Jacob de Haan**. Der Kirchenchor, unterstützt von Gastsängern, wird dabei von der **Bläsergruppe Musig Lenggenwil** begleitet. Diese bereichern das Konzert zudem mit eigenen musikalischen Beiträgen.

Wir freuen uns darauf, viele Besucherinnen und Besucher in der Kirche begrüßen zu dürfen und gemeinsam einen stimmungsvollen Sommerabend zu verbringen.

Herzliche Einladung

AN DIE GANZE PFARREI
UND ALLE
INTERESSIERTEN!

Musik verbindet – Glaube bewegt – Gemeinschaft trägt





Wir bringen Sie weiter.

Umzug, Tagestrip oder Urlaub geplant?

AMI Egal, was Sie vorhaben - wir
haben den Schlüssel dazu.

**Jetzt reservieren
071 929 89 10**



Auto-Miet AG | 9500 Wil SG | auto-miet.ch

TREMIX

NEON PARTY

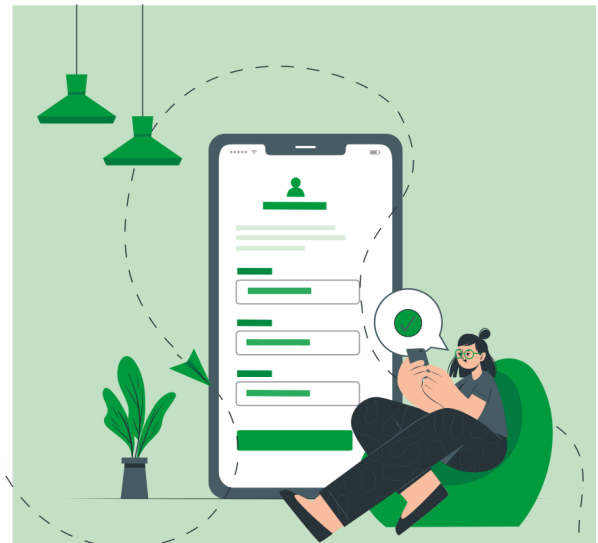
JUGENDTREFF

FREITAG, 26.06.2026
19:00 - 22:00 UHR

FÜR ALLE 5.-9. KLÄSSLER VON
NIEDERHELFENSWIL, ZUCKENRIET,
LENGGENWIL, ZÜBERWANGEN UND ZUZWIL

INFO'S: BIA HORVATH, 077 451 80 61,
BIA.HORVATH@NIEDERHELFENSWIL.CH

**Kanton St.Gallen und
St.Galler Gemeinden**

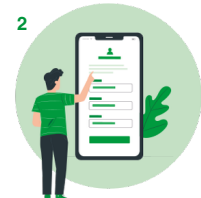


**Abstimmen und Wählen
geht jetzt auch digital**

So melde ich mich an



Scannen Sie den QR-Code
unten und starten Sie die
Anmeldung.



Geben Sie Ihre Daten ein
und bestätigen Sie die
Anmeldung.



Sie erhalten in Kürze eine
schriftliche Bestätigung
Ihrer Anmeldung per Post.



Hier scannen!

Bei Fragen können Sie sich gerne bei
unserem Support melden:
[+41582291010 / support@sg.ch](mailto:+41582291010/support@sg.ch)

Mehr Informationen zum Stimmkanal
E-Voting finden Sie unter:
e-voting.sg.ch / evoting-info.ch

ThurKultur



«ThurKultur unterstützt Kulturschaffende wie uns massgeblich, insbesondere bei grösseren Projekten und Investitionen in den Nachwuchs. Dazu zählen beispielsweise ein selbst organisiertes Musical oder die Lancierung einer eigenen Nachwuchsband.»

*Pascal Fritsche
Brass Band Zuckenriet*

thurkultur.ch

VORSICHT IST BESSER ALS BLAULICHT.



**DIE SAFETY-TIPPS AUF
STAYIN-ALIVE.CH**



LOWE AG 2015

Todesfalle Auto



Bereits **ab 15 Grad** Aussen-
temperatur ist der Aufenthalt
im parkierten Auto für Tiere
lebensgefährlich!

Eine Aktion der
Susy Utzinger Stiftung für Tierschutz
www.susyutzinger.ch



energybox.ch

«Der Detail-Check prüft den Strom-
verbrauch im Haushalt und liefert mir
individuelle Spartipps.»



energybox.ch



energieagentur-sg.ch